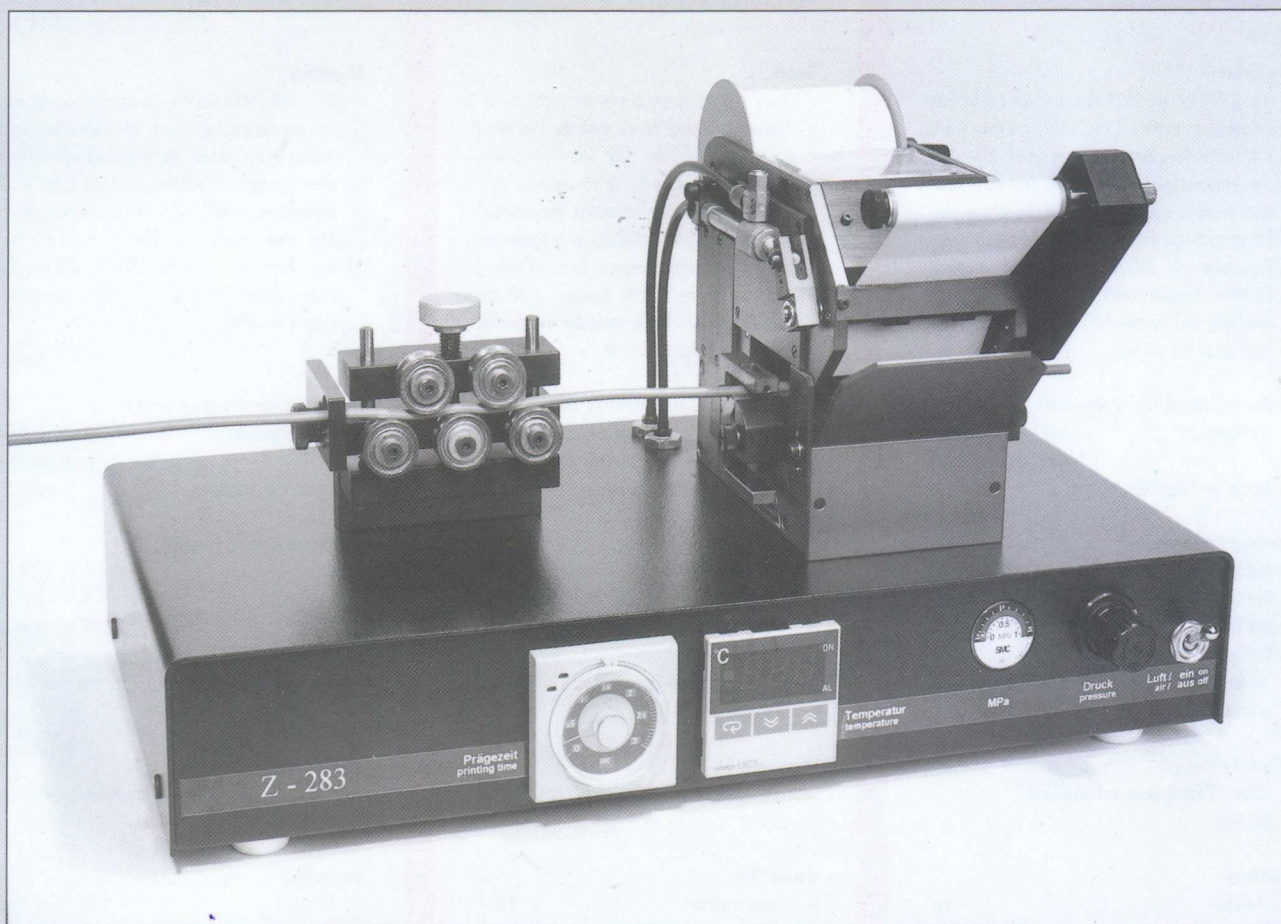


# Hot Markings

B Y L O E P F E



# Z-283

# Hot Marking

B Y L O E P F E

## Technische Daten

### Allgemeines

Das Z-283 ist ein elektropneumatisch betriebenes Heisspräegerät für das Beschriften von Kabeln und Flachmaterialien. Das mit diesem Gerät eingesetzte Heissprägeverfahren eignet sich für abriebfeste Markierungen von hoher Qualität. Bei diesem Verfahren wird das zu beschriftende Material gegen eine Prägefolie und beheizte Prägezeichen gedrückt. Sämtliche Prägeparameter, wie Anpressdruck, Markierdauer und Temperatur sind entsprechend der Applikation frei wählbar.

### Grösse und Anzahl der Prägeräder

Schriftgrössen: von 1,2mm - 2,3mm  
1,2mm + 1,6mm vertikal  
Anzahl der Prägeräder: max: 24

### Standard Prägezeichen

Rad Typ 1 A - Z  
Rad Typ 2 0 - 9 . / - + A - M  
Rad Typ 3 0 - 9 . / - + N - Z  
Rad Typ 4 0 - 9 . / - +

Die Anzahl der Prägeräder kann beliebig kleiner gehalten werden.

### Prägefolie

120m / Rolle in diversen Farben und Qualitäten

### Anschluss

Druckluft: 7 bar  
Strom primär: 220 V / 50 Hz  
oder 110 V / 60 Hz

### Masse

380 x 260 x 220mm  
Gewicht: 8,2 kg

## Technical Data

### General

The Z-283 Hot Stamper is an electropneumatic thermal stamping device used for imprinting cables, wires and flat stock. The hot stamping process employed by this device produces high-quality, abrasion-proof markings. The material to be imprinted is pressed against a pigmented foil and heated stamping type faces. All stamping parameters such as pressure, dwell and temperature are freely selectable in adaption to the application concerned.

### Height and number of printing wheels

Letter height: from 1,2mm to 2,3mm  
1,2mm + 1,6mm, vertical  
number of printing wheels: max: 24

### Standard printing wheels:

wheel type 1 A - Z  
wheel type 2 0 - 9 . / - + A - M  
wheel type 3 0 - 9 . / - + N - Z  
wheel type 4 0 - 9 . / - +

The number of printing wheels can be kept as low as required.

### Printing foil

120 m / roll supplied in different qualities and colors.

### Connection

Compressed air: 7 bar  
current prim.: 220 V / 50 Hz  
or 110 V / 60 Hz

### Dimensions:

380 x 260 x 220mm (14,9 x 10,2 x 8,6")  
Weight: 8,2 kg (18,1 lbs)

## Technische data

### Algemeen

De Z-283 is een elektro-pneumatisch, en thermisch markeer apparaat om kabels, draden en vlakke producten te bedrukken. Het thermisch bedrukkingsproces dat gebruikt ardecht in dit apparaat geeft een vlekkeloze markering weer. Het te bedrukken materiaal wordt tegen een kleurfolie en tegen een thermisch karakter aangedrukt. Alle bedrukkingsparameters, zoals druk, tijd en temperatuur zijn eenvoudig in te stellen.

### Hoogte en aantal kodeerwielen

Karaktergrootte: 1,2mm - 2,3mm  
1,2mm + 1,6mm, vbetaal  
Aantal kodeerwielen: max: 24

### Standaard kodeerwielen:

wieltype 1 A - Z  
wieltype 2 0 - 9 . / - + A - M  
wieltype 3 0 - 9 . / - + N - Z  
wieltype 4 0 - 9 . / - +

Het aantal kodeerwielen kan minimaal zijn, zoals uzelf vercist.

### Kodeerfolie

120 m / per rol geleverd in verschillende kwaliteiten en kleuren

### Verbinding

Perslucht: 7 bar  
Electersche aansluiting: 220 V / 50 Hz  
oder 110 V / 60 Hz

### Afmetigen

380 x 260 x 220mm  
Gewicht: 8,200 kg